

## LA IMPORTANCIA DE LA OBRA DE IBN ZĀFIR PARA LA HISTORIA DE AL-ANDALUS

Maribel **FIERRO**\*  
CSIC - Madrid

BIBLID [1133-8571] 15 (2008) 325-326

En el volumen 14 de esta revista, María Crego ha publicado una nota relativa a la narración de la famosa Jornada del Foso incluida por Ibn Faḍl Allāh al-‘Umarī (m. 749/1349) en sus *Masālik al-abṣār*<sup>(1)</sup>. La fuente de al-‘Umarī es un autor llamado Ibn Zāfir en su obra *Siyāsat al-mulūk*. La autora descarta la identificación propuesta por Évariste Lévi-Provençal, para quien se trataba de un autor siciliano del siglo V/XII. Propone en cambio identificarlo con el egipcio ‘Alī b. Zāfir al-Azdī (m. 613/1216) y la obra mencionada por al-‘Umarī con la titulada *Asās al-siyāsa*. La identificación del autor me parece acertada, no así la de la obra. En otra ocasión me he ocupado de una cita de Ibn Zāfir al-Azdī relativa a la historia de al-Andalus, la que trata de las supuestas expediciones militares de al-Hakam I contra Zamora<sup>(2)</sup>. Pues bien, la obra de Ibn Zāfir en la que han quedado recogidas estas noticias sobre al-Andalus es su obra histórica *Kitāb al-duwal al-islāmiyya*, también conocida por *Kitāb al-duwal al-*

---

\* E-mail: mfierro@filol.csic.es

- (1) María Crego Gómez, “La Jornada del Foso de Toledo según Ibn Faḍl Allāh al-‘Umarī. Edición y traducción”, *Al-Andalus Magreb* 14 (2007), pp. 269-75.  
(2) Maribel Fierro, “La falsificación de la historia: al-Yasa‘ b. Hazm y su *Kitāb al-mugrib*”, *Al-Qantara* XVI (1995), pp. 15-38.

*munqati‘a*, de la que existe una edición parcial<sup>(3)</sup> y que ha sido estudiada por W. Madelung<sup>(4)</sup>. Creo que esta obra, que incluye un apartado sobre la dinastía omeya, es la que utiliza al-‘Umarī. Para la redacción de mi artículo, el Profesor W. Madelung me dejó –amablemente– consultar el microfilm de su propiedad del manuscrito de la Biblioteca Ambrosiana de la obra de Ibn Zāfir, Biblioteca que en aquel entonces se hallaba en obras y que no atendió mi petición de envío de una copia del manuscrito en cuestión. Posiblemente, ese problema ya no existe. De ser así, sería deseable que alguien acometiese la edición y estudio del apartado sobre los omeyas de la obra de Ibn Zāfir, así como otros posibles apartados relativos a la historia de al-Andalus.

\*\*\*

- 
- (3) *Akhbār al-duwal al-munqati‘a*, éd. critique de la section consacrée aux Fatimides par A. Ferré, Le Caire, 1972.
- (4) “The identity of two yemenite historical manuscripts”, *Journal of Near Eastern Studies* 32 (1977), pp. 175-180.